



### CANADA: Quatre jubilaires!

#### *Célébration de quatre jubilés d'ordination à Pointe-du-Lac, le 4 mars 2014*

Tout au long de l'année se succèdent des fêtes qui rythment et donnent sens à notre vie de croyants. Dans certains pays chrétiens, le 4 mars aura été une journée de célébrations et de festivals qu'on appelle Mardi Gras, une journée qui annonce l'ouverture par le Mercredi des Cendres d'une période de 40 jours de conversion et de pénitence. Pour nous, notre Mardi Gras aura plutôt été une belle célébration d'actions de grâces pour quatre jubilés d'ordination: P. Dorio-Marie Huot, 75ième à l'âge de 100 ans; P. Germain Vincent, 70ième à l'âge de 94 ans; Mgr Gérard-J. Deschamps, 60ième à l'âge de 84 ans et le P. Raoul Deshaies, 50ième à l'âge de 76 ans. La célébration a été présidée par le Père Claude Sigouin, vice-provincial, dans la chapelle du Cénacle St-Pierre, à Trois-Rivières. Comme on le sait, le Cénacle St-Pierre est une infirmerie où 12 de nos confrères âgés, 7 Pères et 5 Frères, sont en résidence avec d'autres religieux, surtout les Pères et Frères de la Fraternité Sacerdotale. Le propriétaire donne la priorité aux religieux mais accueille aussi des laïcs (hommes et femmes) qui acceptent de partager le rythme de vie caractéristique d'une infirmerie religieuse. Le chant d'entrée, animé par M. Antonin Maltais, a donné le ton à la célébration: «L'Esprit de Dieu repose sur moi, l'Esprit de Dieu m'a consacré, l'Esprit de Dieu m'a envoyé proclamer la paix, la -2- joie!!» La Parole de Dieu nous rappela ce passage célèbre des Actes sur la vie des apôtres après l'Ascension: «Alors ils retournèrent du mont des Oliviers à Jérusalem. Arrivés dans la ville, ils montèrent à l'étage de la maison (le cénacle); c'est là qu'ils se tenaient tous (...). D'un seul cœur, ils participaient fidèlement à la prière, avec quelques femmes dont Marie, la mère de Jésus, et avec ses frères» (Actes 1, 12-14). Dans son homélie le Père Sigouin fit ressortir le travail apostolique accompli par chacun des jubilaires. Par des textes de la Prière Embrasée, il montra qu'en tant que montfortains ils sont des personnes choisies par Dieu mais données à Marie. La célébration terminée à la chapelle par le chant de «Magnificat, Magnificat! Mon cœur exulte d'allégresse!» se poursuivit par le partage d'un «cocktail» et un repas avec tous les pensionnaires de la maison. Par solidarité avec nos confrères, le Père Sigouin décida de prolonger son séjour au Cénacle jusqu'au lendemain pour présider la messe du Mercredi des Cendres et ouvrir le Carême avec nos confrères âgés.

-P. Wilfrid Bergeron s.m.m.

---

## CANADA: Four Jubilarians

### *The Celebration of four Jubilees of Ordination at Pointe-du-Lac, 4 March 2014*

All year long feasts occur which add rhythm and meaning to our lives as believers. In certain Christian countries, the 4th of March would have been a day of celebrations and festival called Mardi Gras, a day that proclaims the beginning on Ash Wednesday of a period of forty days of conversion and penance. For us, our Mardi Gras was rather a beautiful celebration of thanksgiving for four Jubilees of Ordination: Fr. Dorio-Marie Huot, celebrating his 75th anniversary at the age of 100; Fr. Germain Vincent, his 70th anniversary at the age of 94; Mgr Gérard-J Deschamps, his 60th at the age of 84; and Fr Raoul Deshaies, his 50th at the age of 76. The celebration was presided over by Fr. Claude Sigouin, Vice-Provincial, in the chapel of the Cénacle St-Pierre, in Trois-Rivières. As we know, the Cénacle St-Pierre is a retirement home where 12 of our elderly confreres, 7 Fathers and 5 Brothers, are in residence with other Religious, above all the Fathers and Brothers of the Fraternité Sacerdotale. The owner gives priority to Religious, but accepts also lay people (both men and women) who agree to share in the rhythm of life that is characteristic of a religious retirement home. The entrance hymn, led by M. Antonin Maltais, provided the tone for the celebration: "The Spirit of God rests upon me, the Spirit of God consecrates me, the Spirit of God sends me to proclaim peace and joy!" The Word of God recalled for us that famous passage from Acts on the life of the Apostles after the Ascension: "So from the Mount of Olives, as it is called, they went back to Jerusalem, ... and when they reached the city they went to the upper room where they were staying (the Cenacle); ... With one heart (they) all ... joined constantly in prayer, together with some women, including Mary the mother of Jesus, and with his brothers" (Acts 1:12-14). In his homily, Fr Sigouin spoke about the apostolic work done by each of the Jubilarians. Through texts taken from the Prayer for Missionaries, he showed that, as Montfortians, they are people chosen by God but given to Mary. The celebration in the chapel ended with the singing of "Magnificat! Magnificat! My heart exults for joy!", and was followed by a "cocktail" and a meal with all the residents of the house. In solidarity with our confreres, Fr Sigouin decided to extend his stay at the Cénacle until the following day, to preside at the Mass of Ash Wednesday and begin Lent with our elderly confreres.

-Fr. Wilfrid Bergeron, s.m.m.

---

## CANADA : ¡ Cuatro Festejados !

### *Celebración de cuatro aniversarios de ordenación en Pointe-du-Lac, el 4 de marzo de 2014*

A lo largo del año avanzamos al ritmo de las fiestas que le dan sentido a nuestro camino como creyentes. En algunos países, el 4 de marzo habrá sido sin duda una jornada de celebraciones y carnavales, una jornada que anuncia, con el Miércoles de Ceniza, la apertura de un período de 40 días de conversión y penitencia. Para nosotros, nuestro “carnaval” fue ante todo una bella celebración de acción de gracias por cuatro aniversarios de ordenación: nuestro decano, el P. Dorio M-Marie Huot quien cumplió al inicio del año 100 años(!), celebraba 75 años de ordenación; el padre Germain Vincent con 94 años, 70 años de ordenación; Monseñor Gerard Deschamps quien cumplió 84 años, 60 años de ordenación y el padre Raoul Deshaies, con 76 años, celebraba 50 años de ordenación. La celebración estuvo presidida por el padre Claude Sigouin, vice provincial, en la capilla del *Cenáculo de san Pedro* en Trois-Rivières. Como se sabe, esta es una enfermería privada en la cual 12 de nuestros cohermanos mayores, 7 padres y 5 hermanos, viven con religiosos de otras congregaciones sobre todo padres y hermanos de la fraternidad sacerdotal. El propietario da la prioridad a los religiosos pero acoge también algunos laicos (hombres y mujeres) que aceptan compartir el ritmo de vida característico de una enfermería religiosa.

El canto de entrada, animado por Antonin Maltais, marcó el tono de la celebración : « *El Espíritu del Señor está sobre mí, el Espíritu de Dios me ha consagrado, el Espíritu del Señor me ha enviado a proclamar la paz, la alegría...!!* ». La palabra de Dios nos recordó el pasaje célebre de los Hechos de los Apóstoles después de la Ascensión: “Entonces (los apóstoles) se volvieron a Jerusalén desde el Monte de los Olivos....Cuando llegaron, subieron al piso superior donde se alojaban (el cenáculo).... Todos ellos con algunas mujeres, la madre de Jesús y sus parientes, persistían unánimes en la oración” (Hech. 1,12-14). En su homilía el padre Sigouin sacó a relucir el trabajo apostólico realizado por cada uno de los homenajeados. A través de textos de la Súplica Ardiente fue mostrando que como monfortianos cada uno de ellos han sido personas escogidas por Dios y confiadas por Él a María. La celebración en la capilla se terminó con el canto del « *Magnificat, Magnificat! Mi alma exulta de alegría* » y se continuó con un brindis y un almuerzo con todos los pensionados de la casa. Por solidaridad con nuestros cohermanos, el padre Sigouin decidió prolongar su estadía en el *Cenáculo* hasta el día siguiente para presidir la eucaristía del Miércoles de Ceniza e inaugurar así el tiempo de Cuaresma con nuestros hermanos mayores.

-P. Wilfrid Bergeron s.m.m.